

مؤشر

# ترجمات



# رسم بياني يوضح أهم المواضيع مناقشة في تقريرنا عن يوم . الثلاثاء 24 يونيو 2025

## مصر واليونيسف توقعان خطة عمل مشتركة لحماية الطفل

( ترجمات . Egyptian Gazette )

شهدت وزيرة التنمية المحلية منال عوض توقيع خطة تنفيذية مشتركة مع منظمة اليونيسف لتعزيز حماية الطفل في مصر، خاصة في المناطق الريفية والقرى الأكثر احتياجًا. تستهدف الخطة دعم وحدات حماية الطفل بالمحافظات، وتنفيذ حملات توعية ومبادرات تدريب مجتمعية، مع التركيز على الأطفال ذوي الإعاقة ومناطق "حياة كريمة". تأتي هذه الخطة ضمن برنامج الحكومة 2024-2027، وتعكس التزام الوزارة بتعزيز جودة حياة الأطفال.

## آلاف الإسرائيليين يفرون إلى سيناء وسط توتر مع إيران

( ترجمات . ذا كريدل )

رفعت السلطات المصرية مستوى التأهب الأمني في جنوب سيناء بعد عبور آلاف الإسرائيليين والوافدين الأجانب إلى المحافظة هربًا من الهجمات الإيرانية. دخل العديد من الإسرائيليين عبر معبر طابا متجهين إلى مطار شرم الشيخ أو بقوا في سيناء. عبّرت مصادر أمنية مصرية عن قلقها من إمكانية استغلال الموساد الإسرائيلي لهذا التدفق لتعزيز وجوده في مصر. كما أثارت هذه التطورات انتقادات من نشطاء مصريين، خاصة في ظل منع نشطاء مسيرة غزة من العبور.

## عاملات الزراعة في مصر يواجهن ظروف عمل قاسية

( ترجمات . فرانس 24 )

رغم أن النساء يشكلن نحو 45% من القوى العاملة في قطاع الزراعة في مصر، وتصل النسبة إلى 94% في صعيد مصر، إلا أن حوالي 5 ملايين عاملة زراعية يعانين من ظروف عمل قاسية، تشمل غياب العقود، وأجور منخفضة مقارنة بالرجال، والعمل في درجات حرارة مرتفعة. بدأت منظمات محلية بالمطالبة بتحسين ظروف العمل، والتعاقد الرسمي، والمساواة في الأجور، وضمانات السلامة في مكان العمل.

## امرأة من ليفربول تصف تجربتها في مصر بأنها "صادمة" خلال تظاهرة داعمة

## لغزة

( **ترجمات . Liverpool Echo** )

وصفت مواطنة بريطانية تدعى كارين فليتشر تجربتها في مصر خلال محاولة المشاركة في مسيرة نحو غزة بأنها "صادمة". تم توقيفها مع آخرين عند نقطة تفتيش عسكرية قرب الإسمايلية، حيث تم منع غير المصريين من المرور وتمت مصادرة جوازات السفر. بدأت مظاهرة سلمية عند الحاجز شارك فيها نشطاء من عدة دول رفعوا أعلام فلسطين ورددوا هتافات داعمة لغزة.

## دعوات لوقف اضطهاد الصحفية المصرية في المنفى بسمه مصطفى

( **ترجمات . ARTICLE 19** )

دعت منظمات حقوقية الحكومة المصرية إلى إنهاء ما وصفته بـ"الاضطهاد العابر للحدود" ضد الصحفية الاستقصائية بسمه مصطفى المقيمة في ألمانيا، بعد توثيق تعرضها لمراقبة وتهديدات ومضايقات في عدة دول. وأشارت رسالة من مقرري الأمم المتحدة إلى وجود نمط ممنهج من الانتهاكات ضد الصحفيين المصريين في الخارج. كما دعت المنظمات الحكومية الألمانية لتوفير الحماية الكاملة لـ بسمه مصطفى وضمان محاسبة المتورطين.

## مصر تكافح أزمة طاقة وسط توقف إمدادات الغاز من إسرائيل

( **ترجمات . فوربس** )

تواجه مصر أزمة طاقة متفاقمة بعد توقف صادرات الغاز الإسرائيلي منذ 13 يونيو بسبب التصعيد مع إيران. تسبب التعليق في تعطل شبكة الكهرباء وصناعة الأسمدة، وأجبر مصر على استيراد الغاز المسال واستخدام الوقود الثقيل. مصر اعتمدت بشكل متزايد على الغاز الإسرائيلي بعد تراجع إنتاجها المحلي إلى أدنى مستوياته منذ سبع سنوات. وتعمل الحكومة على خطة طوارئ تتضمن زيادة الواردات وتفعيل وحدات عائمة لإعادة تحويل الغاز المسال لتعويض العجز.

## مجلس الكنائس العالمي يعبر عن قلقه بشأن ملكية دير سانت كاترين في

مصر

## ( ترجمات . مجلس الكنائس العالمي )

أبدى مجلس الكنائس العالمي قلقه إزاء قرار محكمة مصرية صدر في 28 مايو 2025، يعترف بملكية الدولة المصرية لكامل موقع دير سانت كاترين، بما في ذلك الدير ذاته. وأشار المجلس إلى أن الرهبان أصبحوا "مستأجرين" في ديرهم بعد 1500 عام من الوجود المستمر. كما طالب المجلس الحكومة المصرية باتفاق ملزم يضمن حقوق الدير، ودعا اليونسكو للتدخل لحماية الطابع الديني والتراثي للموقع المصنف كموقع تراث عالمي.

## دخول آمن لما يقرب من 50 مواطناً فيتنامياً إلى مصر

### ( ترجمات . SGPP )

أكدت سفارة فيتنام في إسرائيل، بالتعاون مع سفارة فيتنام في مصر، أنها نجحت في تسهيل دخول آمن لما يقرب من 50 مواطناً فيتنامياً إلى مصر في ظل التطورات المعقدة في المنطقة. وأوصت السفارة المواطنين الفيتناميين المتبقين في مناطق النزاع بالحفاظ على الهدوء، والتواصل المنتظم مع السفارة، واتباع تعليمات السلطات المحلية ووزارة الخارجية.

## مصر تسعى لاستئناف مفاوضات إسرائيل وحماس بعد وقف إطلاق النار مع إيران

### ( ترجمات . Israel National News )

أفادت مصادر حكومية مصرية بأن القاهرة تعمل على استئناف المفاوضات غير المباشرة بين إسرائيل وحماس بعد إعلان وقف إطلاق النار بين إسرائيل وإيران. ووفقاً لتصريحات نشرتها صحيفة "العربي الجديد"، فإن مصر ترى أن الهجمات الإيرانية الأخيرة ربما تدفع إسرائيل لتخفيف موقفها بشأن صفقة تبادل الأسرى وتسهيل دخول المساعدات إلى غزة. وتنسق القاهرة جهودها مع قطر، وتعد مقترحات جديدة سيتم تقديمها إلى الطرفين خلال الأيام المقبلة. وقد وُجّهت دعوات إلى ممثلين من إسرائيل وحماس لحضور محادثات في القاهرة، وتلقت مصر مؤشرات إيجابية من حماس بشأن المشاركة.